

Bruksela, 16 lipca 2018 r.
(OR. en)

11185/18

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2018/0071(NLE)

SCH-EVAL 154
SIRIS 94
COMIX 409

WYNIK PRAC

Od:	Sekretariat Generalny Rady
Data:	16 lipca 2018 r.
Do:	Delegacje
Nr poprz. dok.:	10846/18 R-UE
Dotyczy:	Decyzja wykonawcza Rady ustanawiająca zalecenie w sprawie wyeliminowania niedociągnięć stwierdzonych w toku oceny Chorwacji w odniesieniu do spełnienia warunków koniecznych do stosowania dorobku Schengen w zakresie Systemu Informacyjnego Schengen

Delegacje otrzymują w załączeniu decyzję wykonawczą Rady ustanawiającą zalecenie w sprawie wyeliminowania niedociągnięć stwierdzonych w toku oceny Chorwacji w odniesieniu do spełnienia warunków koniecznych do stosowania dorobku Schengen w zakresie Systemu Informacyjnego Schengen; decyzja ta została przyjęta przez Radę na posiedzeniu, które odbyło się 16 lipca 2018 r.

Zgodnie z art. 15 ust. 3 rozporządzenia Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. przedmiotowe zalecenie zostanie przekazane Parlamentowi Europejskiemu i parlamentom narodowym.

Decyzja wykonawcza Rady ustanawiająca

ZALECENIE

**w sprawie wyeliminowania niedociągnięć stwierdzonych w toku oceny Chorwacji
w odniesieniu do spełnienia warunków koniecznych do stosowania dorobku Schengen
w zakresie Systemu Informacyjnego Schengen**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. w sprawie ustanowienia mechanizmu oceny i monitorowania w celu weryfikacji stosowania dorobku Schengen oraz uchylecia decyzji komitetu wykonawczego z dnia 16 września 1998 r. dotyczącej utworzenia Stałego Komitetu ds. Oceny i Wprowadzania w Życie Dorobku Schengen¹, w szczególności jego art. 1 ust. 1 lit. b) i art. 15 ust. 3,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Niniejsza decyzja ustanawiająca zalecenie ma na celu przedstawienie działań naprawczych, których wdrożenie zaleca się Chorwacji w celu wyeliminowania niedociągnięć stwierdzonych w toku przeprowadzonej w 2017 r. oceny warunków koniecznych do stosowania dorobku Schengen w zakresie Systemu Informacyjnego Schengen (SIS). W wyniku przeprowadzonej oceny decyzją wykonawczą Komisji C(2018)1140 przyjęto sprawozdanie zawierające ustalenia i opinie, wymieniające najlepsze praktyki oraz wskazujące niedociągnięcia stwierdzone w toku tej oceny.

¹ Dz.U. L 295 z 6.11.2013, s. 27.

- (2) Aplikacje SIS dla użytkowników końcowych charakteryzują się szybkim czasem reakcji, są przyjazne dla użytkownika i zawierają automatycznie generowane formularze zgłaszania trafień, co umożliwia szybkie i skuteczne reakcje. Wyświetlanie spraw dotyczących przywłaszczenia tożsamości w aplikacji policyjnej MUP jest przejrzyste i umożliwia użytkownikom końcowym łatwe rozróżnienie ofiar i sprawców. System zarządzania sprawami biura SIRENE zawiera dobrze opracowane narzędzie do automatycznego generowania sprawozdań statystycznych. Biuro SIRENE monitoruje za pomocą tablicy wskaźników jakość danych wprowadzanych do SIS i pełni kluczową funkcję w szkoleniu użytkowników końcowych.
- (3) W świetle znaczenia, jakie ma przestrzeganie dorobku Schengen, w szczególności w odniesieniu do obowiązku zapewnienia, aby wyszukiwanie w krajowej kopii SIS prowadziło do takich samych wyników jak wyszukiwanie w bazie danych CS–SIS oraz aby przyjąć konieczne środki bezpieczeństwa, w pierwszej kolejności należy wdrożyć środki 1, 2, 3, 4, 5 i 6 opisane poniżej.
- (4) Niniejszą decyzję należy przekazać Parlamentowi Europejskiemu i parlamentom narodowym. Zgodnie z art. 16 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1053/2013 w terminie trzech miesięcy od przyjęcia niniejszej decyzji Chorwacja powinna opracować plan działania w celu wyeliminowania niedociągnięć wymienionych w sprawozdaniu z oceny i przekazać go Komisji i Radzie,

NINIEJSZYM ZALECA,

by Chorwacja:

1. w dalszym ciągu rozwijała aplikację policyjną MUP dla użytkowników końcowych w celu zapewnienia, by:
 - a) możliwe było wyszukiwanie osób tylko za pomocą nazwiska i roku urodzenia;
 - b) możliwe było wyszukiwanie urządzeń przemysłowych za pomocą tylko jednego obowiązkowego parametru wyszukiwania;
 - c) wprowadzono funkcję wyszukiwania przez „dowolne imię / nazwisko”;
 - d) możliwe było wyszukiwanie wpisów dotyczących przedmiotów, gdy występują znaki interpunkcyjne;

- e) możliwe było wyszukiwanie wpisów dotyczących pojazdów o niestandardowych numerach VIN;
 - f) wpisy zawierające odsyłacze zawsze się wyświetlały użytkownikom końcowym; oraz
 - g) wyświetlane były odciski palców i europejskie nakazy aresztowania lub by pojawiała się informacja, że istnieją takie dane binarne;
- 2. w dalszym ciągu rozwijała aplikację graniczną NMBIS, tak aby wyświetlała ona odsyłacze;
 - 3. zapewniła, aby odciski palców były wprowadzane do SIS zgodnie z normami jakości dotyczącymi SIS AFIS;
 - 4. wprowadzała do SIS wpisy dotyczące wszystkich skradzionych pojazdów, niezależnie od ich wieku;
 - 5. zapewniła, aby wszystkie dane przechowywane w kopii krajowej były identyczne z danymi w centralnej bazie SIS i spójne z nimi;
 - 6. uniemożliwiała korzystanie z prywatnej pamięci USB na stanowiskach pracy w chorwackim N.SIS;
 - 7. w dalszym ciągu rozwijała system zarządzania sprawami SIRENE w celu zapewnienia, by:
 - a) został on połączony z N.SIS, co umożliwi szybszą weryfikację spraw;
 - b) wszystkie przychodzące formularze A i M były automatycznie sprawdzane w krajowych bazach danych;
 - c) w przypadku uzyskania trafienia w innym państwie członkowskim dotyczącego wpisu chorwackiego, jak również w przypadku chorwackich trafień dotyczących wpisów zagranicznych zawsze tworzona była nowa sprawa w systemie, aby można było łatwo zlokalizować stosowne formularze; oraz
 - d) możliwe było przysyłanie formularzy dotyczących usuniętych wpisów;

8. zapewniła, aby biuro SIRENE nadrobiło wszelkie istniejące zaległości w tworzeniu wpisów SIS, w szczególności w odniesieniu do wpisów krajowych istniejących przed wprowadzeniem SIS dotyczących osób zaginionych oraz osób objętych europejskim nakazem aresztowania;
9. udoskonaliła proces tworzenia w biurze SIRENE wpisów dotyczących aresztowań przez ograniczenie dużej liczby obecnie wymaganych działań nieautomatyzowanych, tak aby lepiej się zabezpieczyć przed rozbieżnościami i błędami człowieka;
10. zmieniła praktykę obecnie stosowaną w biurze SIRENE, zgodnie z którą sprawę może zazwyczaj rozpatrywać tylko jeden operator z biura SIRENE;
11. rozważyła większe wykorzystanie sprzętu i urządzeń mobilnych służących wyszukiwaniu w SIS w terenie;
12. w dalszym ciągu rozwijała aplikację graniczną NMBIS, tak aby ostrzeżenia były wyświetlane na pierwszym ekranie zawierającym wykaz możliwych wyników;
13. w dalszym ciągu rozwijała aplikację policyjną MUP, tak aby dane kontaktowe biura SIRENE były zawsze wyświetlane dla wszystkich wpisów oraz aby wykaz możliwych wyników był przedstawiany w odpowiedniejszej kolejności, co ma zapobiec wprowadzaniu w błąd użytkowników końcowych;
14. zapewniła użytkownikom końcowym możliwość stworzenia odsyłaczy między osobami i przedmiotami dla wszystkich rodzajów wpisów; oraz
15. zmieniła procedurę stosowaną na granicach, zgodnie z którą osoby objęte wpisami do celów kontroli niejawnych wymagającymi natychmiastowego zgłoszenia były zatrzymywane w oczekiwaniu na dalsze instrukcje z biura SIRENE – aby nie narażać na szwank niejawnego charakteru kontroli.

Sporządzono w Brukseli dnia [...] r.

*W imieniu Rady
Przewodniczący*